

TERREALAGO

TERRE AL LAGO

La tradizione vinicola gardesana vanta secoli di storia, perché sulle sponde del lago di Garda, che è il più grande d'Italia, le condizioni pedoclimatiche sono particolarmente favorevoli alla viticoltura. I vini di questo territorio, che si differenziano in bianchi rossi e rosati, anche spumanti, sono celebri ormai in tutto il mondo. Per le sue caratteristiche uniche, questo è sicuramente uno dei comprensori vinicoli più originali del nostro Paese.

La nostra area produttiva si estende a sud-est del lago di Garda e comprende sia vigneti costieri che situati nell'immediato entroterra, sulle colline che costituiscono l'anfiteatro morenico del lago di Garda.

Il grande anfiteatro morenico gardesano è un ambiente da sempre abitato dall'uomo, fin dalla preistoria. La viticoltura qui ha origini antichissime: il territorio a sud del lago di Garda risulta popolato e fiorente fin dai tempi dei romani, trovandosi su una importante via di comunicazione che collega le città di Brixia (Brescia) e di Verona. Una leggenda dice che Giulio Cesare apprezzasse assai il bianco Vinum Rhaeticum prodotto da Catullo.

FILOSOFIA

La convinzione è che il territorio sia un bene prezioso, di qui l'impegno per la valorizzazione dei vitigni autoctoni e della grande tradizione vitivinicola di ogni area. I vini Terre al Lago portano sulla tavola un angolo d'Italia amato in tutto il mondo. I sentori delicati e la grande freschezza che li contraddistinguono sono dovuti all'influenza del suolo e del microclima temperato del territorio del lago di Garda: una condizione pedoclimatica unica nel suo genere.

Winemaking on Lake Garda goes back countless centuries, since the shores of Italy's largest lake boast soils and climate extremely favourable to viticulture. The local wines, which include reds, whites, rosés, and sparkling wines, have long been world-famous. Its unique natural characteristics make Lake Garda one of Italy's most original and distinctive winegrowing areas.

Our own production area extends southeast of the lake, encompassing vineyards both on the shore as well as immediately inland from the lake, all on hillslopes that constitute Garda's unique morainic amphitheatre.

The extensive Garda morainic amphitheatre has always been a centre of human settlement, even far back in pre-history. Viticulture, has extremely ancient roots here, since the area south of the lake was a flourishing population centre during the Roman era, located on an important traffic route connecting Brixia (Brescia) and Verona. Legend has it that Julius Caesar was fond of the white Vinum Rhaeticum made by Catullus.

PHILOSOPHY

The strongly held belief that the local growing area is a priceless heritage drives our commitment to protect and develop the local native grapes and great winemaking traditions of each single area. Terre al Lago wines bring to the table a corner of Italy beloved throughout the world. Their delicate fragrances and impressive crispness are gifts of the morainic soils and mild climate of Lake Garda, which can be found nowhere else.

GARDA

In un territorio che regala **suggerzioni uniche**, ha le sue radici la denominazione Garda che richiama nel nome il lago più grande d'Italia. Un esempio di **qualità legata profondamente al territorio** e all'armonia di un ambiente unico.

Un'area di produzione che si sviluppa nell'entroterra meridionale del lago di Garda e che trasmette ai diversi vini eleganza, solarità e modernità.

*Set within a landscape that has few equals for **stunning beauty**, the Garda denomination, by its very name, conjures up Italy's largest lake. The DOC also produces superb **quality, the direct fruit of its terroir** and of the harmony of elements classic to this unique locale. Its distinctive vineyards, lying south of Lake Garda, ensure that various wines, are quintessentially elegant, radiant, and modern.*

I nostri vigneti/
our vineyards



BARDOLINO e CHIARETTO DI BARDOLINO

Le viti del Bardolino sono un'espressione del lago di Garda, un ambiente che ricorda i colori e i profumi del Mediterraneo. Il clima mite, l'esposizione al sole, l'equilibrio delle piogge e delle temperature, unite alla varietà dei terreni sono l'habitat naturale per un vino particolarmente apprezzato in ambito nazionale ed internazionale.

The Bardolino vineyards can enjoy their reflection in Lake Garda, whose waters inescapably remind one of the colours and fragrances of the Mediterranean. The lake's mild climate, exposure to the sun, moderate rainfall, favourable temperatures, and diversity of soils make the area an optimal environment for Bardolino, which is highly prized both in Italy and across the globe.



CUSTOZA

Il vino Custoza prende il nome dall'omonimo borgo nel settore meridionale della fascia di **colline moreniche che si sviluppano tra la città di Verona e il lago di Garda**. E' un territorio omogeneo che si caratterizza per la presenza di estati calde e inverni temperati e dalla vicinanza del lago di Garda, che crea un **microclima estremamente favorevole**. Il risultato è un vino fresco, leggermente aromatico e di grande versatilità negli abbinamenti.

*Custoza DOC takes its name from the village of Custoza, which lies in the southernmost band of **morainic hills between Verona and Lake Garda**.*

*This homogeneous growing area boasts warm summers and temperate winters, the gift of the nearby lake, and these **uniquely favourable conditions** produce a wine that is refreshingly crisp, lightly aromatic, and surpassingly versatile with food.*





BARDOLINO DOC

Cod. 165 4605 43



BTG EAN
800 6393 300637
CRT EAN
800 6393 051874



750 ml

% 12



1,150 Kg

Da splendidi vigneti coltivati sulla sponda orientale del più grande lago d'Italia, un vino rosso fragrante e piacevole. I gradevoli aromi fruttati ricordano il ribes ed il lampone. È morbido ed equilibrato e può essere abbinato a lasagne, pasta al ragù, pollo e carni alla griglia.

Splendid vineyards on the eastern shore of Italy's largest Alpine lake yield this fragrant, easy-drinking red wine. With its classic bouquet of redcurrant and raspberry, velvety texture, and fine overall balance, it is delicious with lasagna, sauced pastas, and grilled chicken and other meats.

Uve/Grapes: Corvina, Corvinone, Rondinella

Confezione/Cartone Package/Case

Bottiglie x cartone Bottles x case		6
Bottiglie x pallet Bottles x pallet		576
Peso lordo collo Gross weight case	kg	6,9
Larghezza collo Case width	cm	23
Profondità collo Case depth	cm	16
Altezza collo Case height	cm	30

Pallettizzazione Paletisation

Pallet		80x120
Cartoni per strato Case per layer		24
Nr. di strati Layers number		4
Cartoni per pallet Case per pallet		96
Altezza totale pallet compreso cm. 15 pedana Total pallet height including cm. 15 platform	cm	135
Peso lordo pallet compreso kg 20 pedana Pallet gross weight including kg 20 platform	kg	683



BARDOLINO CLASSICO DOC

Cod. 165 4518 43



BTG EAN
800 6393 304871
CRT EAN
800 6393 052079



750 ml



12,5



1,150 Kg

Le uve sono coltivate nei vigneti della zona classica di produzione che si estende ad anfiteatro sulla sponda orientale del Lago di Garda. Presenta un profumo fruttato e fresco con note di frutti a bacca rossa. In bocca si avvertono sensazioni di lampone e ciliegia, piacevolmente persistenti. Perfetto con piatti leggeri, formaggi delicati o leggermente piccanti.

From the historic Classico zone, which lies like an amphitheater on the eastern side of Lake Garda, this Bardolino Classico has aromas of ripe red fruit and a smooth, lingering finish. Ideal with light pasta dishes and briefly-seasoned cheeses.

Uve/Grapes: Corvina, Corvinone, Rondinella

Confezione/Cartone Package/Case

Bottiglie x cartone Bottles x case		6
Bottiglie x pallet Bottles x pallet		576
Peso lordo collo Gross weight case	kg	6,9
Larghezza collo Case width	cm	23
Profondità collo Case depth	cm	16
Altezza collo Case height	cm	30

Pallettizzazione Paletisation

Pallet		80x120
Cartoni per strato Case per layer		24
Nr. di strati Layers number		4
Cartoni per pallet Case per pallet		96
Altezza totale pallet compreso cm. 15 pedana Total pallet height including cm. 15 platform	cm	135
Peso lordo pallet compreso kg 20 pedana Pallet gross weight including kg 20 platform	kg	683



CHIARETTO DI BARDOLINO DOC

Cod. 165 6007 43



BTG EAN
800 6393 303317
CRT EAN
800 6393 051751



750 ml

% 12



1,150 Kg

Tra le splendide colline della doc Bardolino nasce questo Chiaretto, dall'elegante colore rosa. Profumi fruttati di lampone e fragola e un piccolo accenno di pompelmo rosa. Un vino dal sapore morbido, ottimo come aperitivo, con antipasti, primi leggeri e carni bianche.

The magnificent hills of the Bardolino doc growing area produce this elegant pink-hued Chiaretto. It boasts rich fruit aromas, especially raspberry and strawberry lifted by a hint of pink grapefruit. This dry yet smooth wine makes a delightful aperitif, but enjoy it as well with antipasti, delicate first courses and lighter meats.

Uve/Grapes: Corvina, Corvinone, Rondinella

Confezione/Cartone Package/Case

Bottiglie x cartone Bottles x case		6
Bottiglie x pallet Bottles x pallet		576
Peso lordo collo Gross weight case	kg	6,9
Larghezza collo Case width	cm	23
Profondità collo Case depth	cm	16
Altezza collo Case height	cm	30

Pallettizzazione Paletisation

Pallet		80x120
Cartoni per strato Case per layer		24
Nr. di strati Layers number		4
Cartoni per pallet Case per pallet		96
Altezza totale pallet compreso cm. 15 pedana Total pallet height including cm. 15 platform	cm	135
Peso lordo pallet compreso kg 20 pedana Pallet gross weight including kg 20 platform	kg	683



CUSTOZA DOC

Cod. 165 2205 43



BTG EAN
800 6393 300798
CRT EAN
800 6393 051782



750 ml

% 12



1,150 Kg

Da splendidi vigneti situati sulla sponda meridionale del Lago di Garda. È un vino bianco con una nota di fiori di mandorlo e acacia, con una bella freschezza e fragranza. È perfetto con gli antipasti di pesce, con la pasta e con il pollo ed il tacchino.

Splendid vineyards on the southern shore of the Garda Lake yield this crisp, fragrant white wine. Its hint of almond and acacia blossoms, and its refreshing character make it the perfect partner to antipasti of fish, pasta dishes, chicken, and turkey.

Uve/Grapes: Trebbiano e Garganega

Confezione/Cartone Package/Case

Bottiglie x cartone Bottles x case		6
Bottiglie x pallet Bottles x pallet		576
Peso lordo collo Gross weight case	kg	6,9
Larghezza collo Case width	cm	23
Profondità collo Case depth	cm	16
Altezza collo Case height	cm	30

Pallettizzazione Paletisation

Pallet		80x120
Cartoni per strato Case per layer		24
Nr. di strati Layers number		4
Cartoni per pallet Case per pallet		96
Altezza totale pallet compreso cm. 15 pedana Total pallet height including cm. 15 platform	cm	135
Peso lordo pallet compreso kg 20 pedana Pallet gross weight including kg 20 platform	kg	683



CHARDONNAY GARDA DOC

Cod. 165 2486 43



BTG EAN
800 6393 311558
CRT EAN
800 6393 058453



750 ml

% 12



1,150 Kg

Vino di colore giallo paglierino, profumo gradevolmente fruttato, gusto fresco con accenni di pompelmo e fiori d'acacia. È ottenuto con uve Chardonnay dei colli del Garda veronese. Ottimo con piatti a base di pesce e verdure.

Straw yellow in appearance, it releases fragrant fruit, that opens to a crisp palate with hints of grapefruit and acacia blossom. It is made from Chardonnay grapes grown on the hills of Lake Garda, near Verona. Superb with fish and vegetable dishes.

Uve/Grapes: Chardonnay

Confezione/Cartone Package/Case

Bottiglie x cartone Bottles x case		6
Bottiglie x pallet Bottles x pallet		576
Peso lordo collo Gross weight case	kg	6,9
Larghezza collo Case width	cm	23
Profondità collo Case depth	cm	16
Altezza collo Case height	cm	30

Pallettizzazione Paletisation

Pallet		80x120
Cartoni per strato Case per layer		24
Nr. di strati Layers number		4
Cartoni per pallet Case per pallet		96
Altezza totale pallet compreso cm. 15 pedana Total pallet height including cm. 15 platform	cm	135
Peso lordo pallet compreso kg 20 pedana Pallet gross weight including kg 20 platform	kg	683



PINOT GRIGIO GARDA DOC

Cod. 165 2441 43



BTG EAN
800 6393 311565
CRT EAN
800 6393 058460



750 ml

% 12



1,150 Kg

Il lago di Garda con il suo particolare microclima conferisce a questo vino una delicata sensazione floreale e leggermente fruttata. Sorso fresco ed elegante. Ottimo a tutto pasto, con zuppe di legumi, carni bianche e formaggi poco stagionati.

The climate distinctive to Lake Garda gives this wine its delicate florality and hints of fruit. The palate is crisp and elegant. It is outstanding throughout a meal, with vegetarian soups, lighter meats, and younger cheeses.

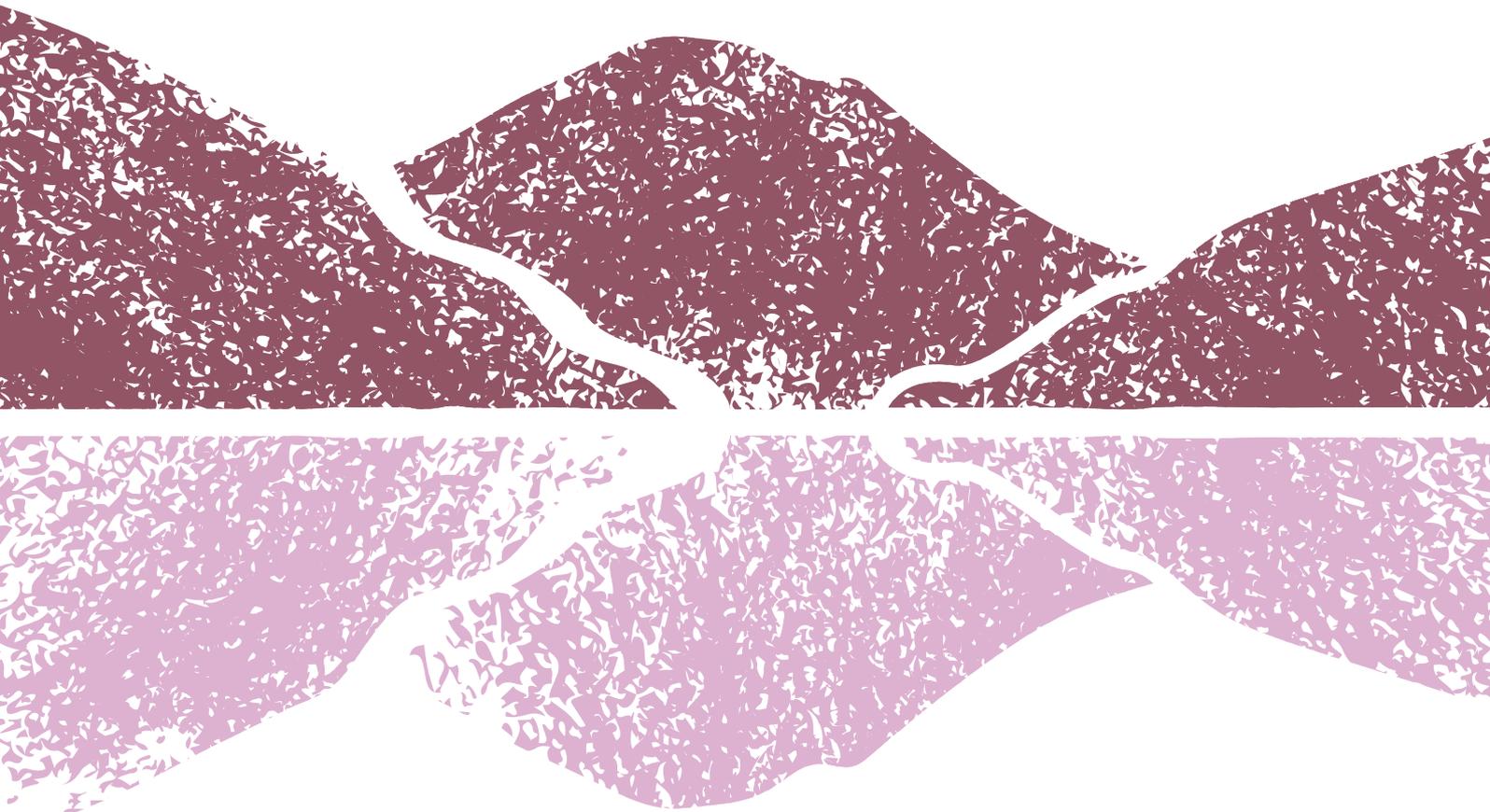
Uve/Grapes: Pinot Grigio

Confezione/Cartone Package/Case

Bottiglie x cartone Bottles x case		6
Bottiglie x pallet Bottles x pallet		576
Peso lordo collo Gross weight case	kg	6,9
Larghezza collo Case width	cm	23
Profondità collo Case depth	cm	16
Altezza collo Case height	cm	30

Pallettizzazione Paletisation

Pallet		80x120
Cartoni per strato Case per layer		24
Nr. di strati Layers number		4
Cartoni per pallet Case per pallet		96
Altezza totale pallet compreso cm. 15 pedana Total pallet height including cm. 15 platform	cm	135
Peso lordo pallet compreso kg 20 pedana Pallet gross weight including kg 20 platform	kg	683



Viale della Vittoria, 128 - 37038 Soave (VR)
www.terreallago.it